Microsoft®



CLOSE COMBAT

Prenez le commandement de véritables soldats.

ABANDONWARE MANUELS

Les informations contenues dans ce document pourront faire l'objet de modifications sans préavis. Sauf mention contraire, les sociétés, les noms et les données utilisés dans les exemples sont fictifs. Aucune partie de ce manuel ne peut être reproduite ou transmise à quelque fin ou par quelque moyen que ce soit, électronique ou mécanique, sans la permission expresse et écrite de Microsoft Corporation.

© 1996 Microsoft Corporation. Tous droits réservés.

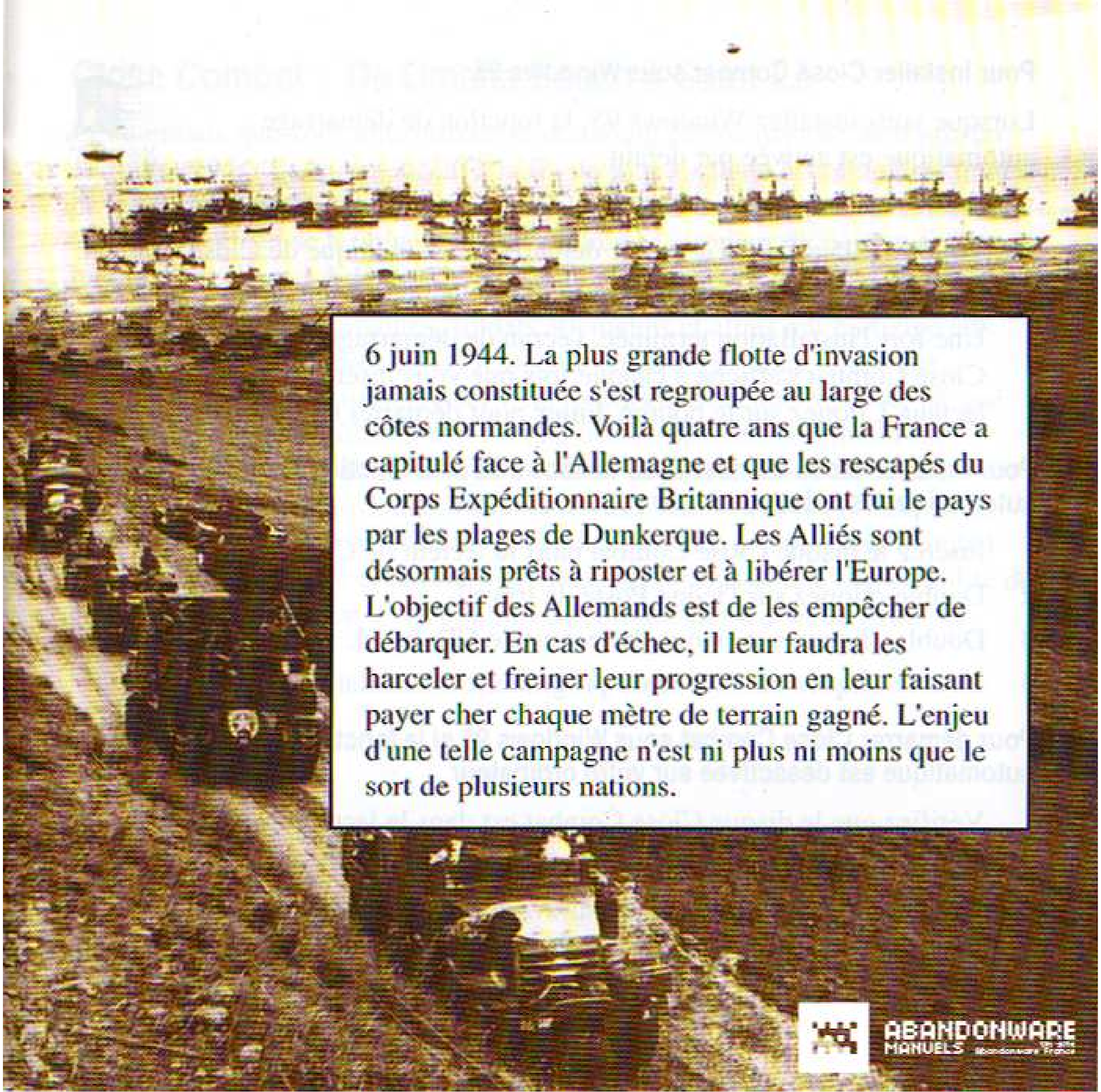
Microsoft, MS, Windows et le logo Windows sont soit des marques de Microsoft Corporation, soit des marques déposées de Microsoft Corporation, aux Etats-Unis d'Amérique et/ou dans d'autres pays.

© 1996 by Atomic Games, Inc. Tous droits réservés.

Atomic, Atomic Games et le logo Atomic Games sont des marques de Atomic Games, Inc.

Réf. n° 80491

ABANDONWARE MANUELS



6 juin 1944. La plus grande flotte d'invasion jamais constituée s'est regroupée au large des côtes normandes. Voilà quatre ans que la France a capitulé face à l'Allemagne et que les rescapés du Corps Expéditionnaire Britannique ont fui le pays par les plages de Dunkerque. Les Alliés sont désormais prêts à riposter et à libérer l'Europe. L'objectif des Allemands est de les empêcher de débarquer. En cas d'échec, il leur faudra les harceler et freiner leur progression en leur faisant payer cher chaque mètre de terrain gagné. L'enjeu d'une telle campagne n'est ni plus ni moins que le sort de plusieurs nations.

ABANDONWARE
MANUELS

Pour installer Close Combat sous Windows 95

Lorsque vous installez Windows 95, la fonction de démarrage automatique est activée par défaut.

1 Insérez le disque Close Combat dans le lecteur de CD-ROM.

Windows 95 affiche l'écran de démarrage automatique de Close Combat.

2 Cliquez sur le bouton **Installer** au bas de la boîte de dialogue.

Une fois l'installation terminée, l'écran de démarrage automatique de Close Combat s'affiche à chaque fois que vous insérez le disque dans le lecteur. Cliquez sur le bouton **Jouer** pour démarrer Close Combat.

Pour installer Close Combat sous Windows 95 si la fonction de démarrage automatique est désactivée sur votre ordinateur

1 Insérez le disque Close Combat dans le lecteur de CD-ROM.

2 Double-cliquez sur l'icône Poste de travail.

3 Double-cliquez sur l'icône du lecteur de CD-ROM.

4 Double-cliquez sur l'icône du programme d'installation.

Pour démarrer Close Combat sous Windows 95 si la fonction de démarrage automatique est désactivée sur votre ordinateur

1 Vérifiez que le disque Close Combat est dans le lecteur de CD-ROM.

2 Cliquez sur le bouton **Démarrer**.

3 Pointez sur **Programmes** puis sur **Microsoft Games**.

4 Cliquez sur **Close Combat**.

ABANDONWARE MANUELS

Close Combat : De Omaha Beach à Saint-Lô

Les combats que vous allez mener se déroulent en Normandie du 6 juin au 18 juillet 1944. Ils commencent à la fin du jour J, quand les premières unités de la 29e division d'infanterie américaine atteignent les terres situées derrière Omaha Beach, et se terminent 30 kilomètres à l'intérieur du pays avec la reddition de Saint-Lô devant l'armée américaine.

Au cours de ces six semaines, soldats allemands et alliés ont participé aux combats les plus intenses de la Deuxième Guerre mondiale. C'est une campagne où les manuels de guerre ne fournissent aucune réponse, où une défense basée sur l'infiltration et les embuscades permet d'éliminer des hommes et des chars quasi aveugles dans ce paysage, où les capacités d'adaptation et d'improvisation sont aussi nécessaires que les blindés et les fusils pour conclure une attaque. Quel que soit votre camp, Close Combat mêle réalité historique et psychologie réaliste, et vous donne la possibilité de changer l'histoire grâce à vos qualités de commandement et de stratège.

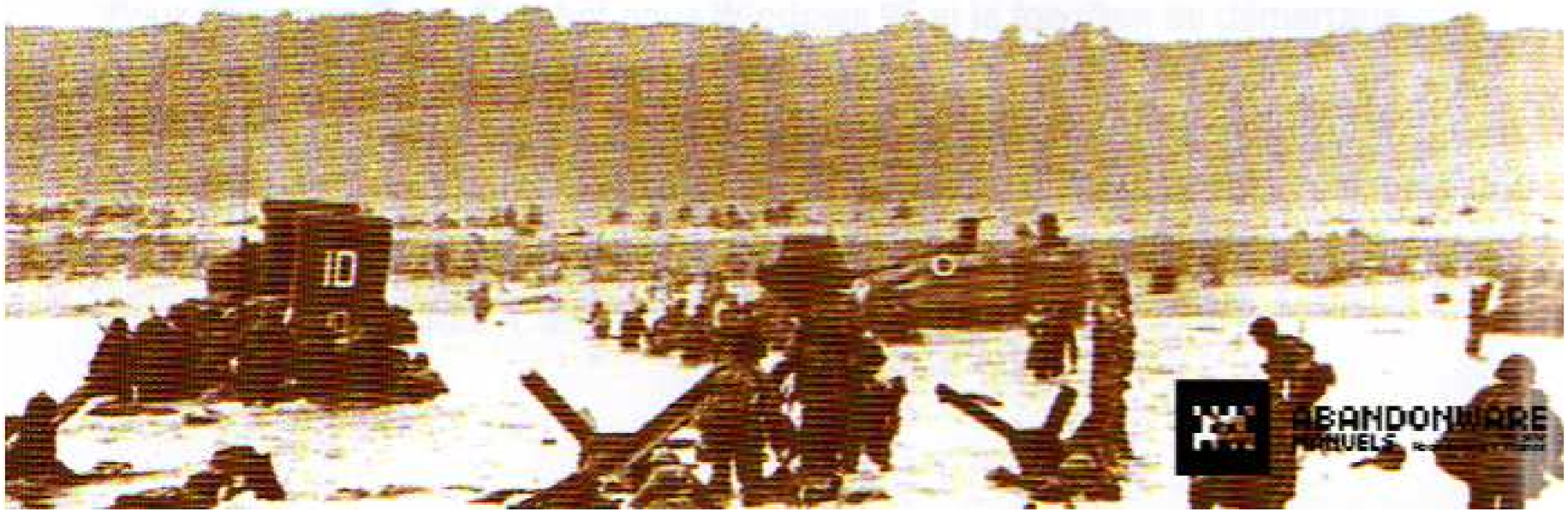
ABANDONWARE
MANUELS

Les opérations

La campagne de Close Combat s'articule autour de six opérations distinctes en termes d'implications et de difficultés. Les décisions que vous prendrez et votre sens du commandement détermineront l'issue de chaque mission et le déroulement de la campagne.

La tête de pont

La 29e division d'infanterie américaine s'élance à l'assaut des terres situées au-delà d'Omaha Beach et découvrent la campagne normande où murets de pierre, fermes et routes étroites bordées d'arbustes constituent autant de positions défensives. Vu la supériorité numérique et logistique des Américains, la défense coûte que coûte des positions serait suicidaire pour le commandant allemand. Cependant une défense plus stratégique et réfléchie pourra rendre la progression des Américains bien plus pénible.



La traversée de l'Aure

Le commandant américain peut bouleverser le cours de l'histoire en prenant le pont enjambant l'Aure près de Trévières et permettre ainsi une poussée décisive des Alliés vers Saint-Lô. S'il n'y parvient pas, il devra trouver un autre moyen de traverser la rivière et de poursuivre sa progression dans le bocage. Le commandant allemand doit pour sa part transformer cette passerelle possible en obstacle infranchissable.

Le bocage normand

C'est maintenant au tour du commandant allemand d'essayer de changer le cours des événements en bloquant les Américains dans le bocage. Il peut déployer l'ensemble de ses blindés, de son artillerie et de ses armes lourdes pour infliger un maximum de pertes aux Américains. Votre défi sera celui que releva l'authentique commandant de la 29e division : effectuer une percée sans décimer vos troupes.

La vallée des cœurs pourpres

Les deux commandants peuvent bouleverser le cours de l'histoire dans la vallée des cœurs pourpres. Le commandant américain peut conserver son avance sur le calendrier historique des opérations. Le commandant allemand peut, quant à lui, retarder les Américains, voire stopper leur progression.

ABANDONWARE
MANUELS

La colline 192

En tant que commandant allemand, pourrez-vous rassembler une puissance de feu supérieure à votre adversaire afin de tenir la colline 192 et l'empêcher de s'emparer d'une hauteur stratégique à l'est de Saint-Lô ? En tant que commandant américain, votre stratégie vous permettra-t-elle de vous emparer de la colline plus rapidement afin de gagner Saint-Lô en avance ?

Saint-Lô

Dans cette dernière opération, les deux commandants ont la possibilité de tester leur efficacité dans les combats de rue. Ici, ce n'est plus le bocage. Les obstacles sont des immeubles éventrés, des rues encombrées de gravats et un cimetière creusé de cratères. Le commandant américain n'aura pas le loisir d'une victoire facile, car le commandant allemand est bien décidé à se battre jusqu'au dernier homme.



Démarrer Close Combat

Après avoir installé et démarré Close Combat, l'écran **Commandement** s'affiche. Pour plus d'informations sur l'installation et le démarrage de Close Combat, reportez-vous au début de ce livret.

Dans l'écran **Commandement**, cliquez sur l'option de votre choix :

1 **Entraînement**, **Manœuvres** (batailles sélectionnées), **Campagne** (toutes les batailles à la suite), ou **Reprendre** (des batailles enregistrées).

   Le choix d'une de ces options affiche une liste déroulante où vous pourrez sélectionner le type d'opération souhaité.

2 Sélectionnez votre scénario : Entraînement, Bataille ou Campagne.

3 Choisissez votre camp (américain ou allemand).

4 Précisez si vous souhaitez jouer à un ou deux joueurs.

   Close Combat s'ouvre par défaut en mode Un joueur, dans lequel vous affrontez l'ordinateur. Le bouton **Deux joueurs** permet à un autre joueur de vous affronter par modem ou en réseau.

5 Sélectionnez le niveau de difficulté pour la partie à venir.

6 Cliquez sur **Jouer** pour charger le jeu. Le jeu débute en mode Déploiement.

7 Examinez la carte, placez vos unités aux positions voulues puis cliquez sur **Jouer** pour débuter la partie.

ABANDONWARE MANUELS

L'objectif des forces américaines est de prendre les positions allemandes signalées par des drapeaux ennemis. Celui des Allemands est de défendre ces positions, de retarder la progression des Américains, et de leur infliger le plus de pertes. A l'occasion, les Allemands peuvent essayer de regagner certaines positions perdues.

Suspendre le jeu

- Sous Windows 95, appuyez sur F3. Pour reprendre le jeu, cliquez le bouton de la souris ou appuyez à nouveau sur F3.

Identifier les armes

Dans Close Combat, vos armes, vos véhicules et les tactiques employées sont celles du 29e d'infanterie américain et du 352e d'infanterie allemand de l'époque. Les armes authentiques dont vous disposez comprennent pistolets et fusils, grenades, mortiers, armes antichar, chars et chasseurs de chars. En fonction du camp choisi, vos hommes disposeront de toute une variété d'armements. La liste de la page suivante présente un échantillon des armes que vous devrez savoir utiliser ou détruire.



ABANDONWARE MANUELS



Armements allemands	Armements américains
Pistolet automatique Walther P38 9 mm	Pistolet automatique Colt .45
Fusil Mauser Kar 98	Fusil M1 Garand
Fusil semi-automatique G43	Fusil automatique Browning (BAR)
Pistolet-mitrailleur MP 40	Mitraillette Thompson
Mitrailleuse MG 42 7,92 mm	Mitrailleuse calibre .30 à refroidissement par air
Lance-roquettes antichar *Panzerschreck*	Lance-roquettes antichar Bazooka
Canon antichar Pak 43 88 mm	Canon M5 3 pouces
Char Tigre I	Tank M4A3 Sherman
Chasseur de char *Jagdpanther* (avec canon de 88 mm)	Chasseur de char M36 (avec canon de 90 mm)

ABANDONWARE MANUELS

Ecran de jeu



ABANDONWARE MANUELS

Accéder à l'Aide

Close Combat fournit deux types d'aide :

- Le fichier d'aide en ligne comprenant de nombreuses rubriques propres au jeu, y compris les armes.
- Une aide contextuelle sur certaines fonctions spécifiques du jeu, notamment les armes et les terrains. Le fichier d'aide complète les brèves descriptions des fenêtres d'aide contextuelles.

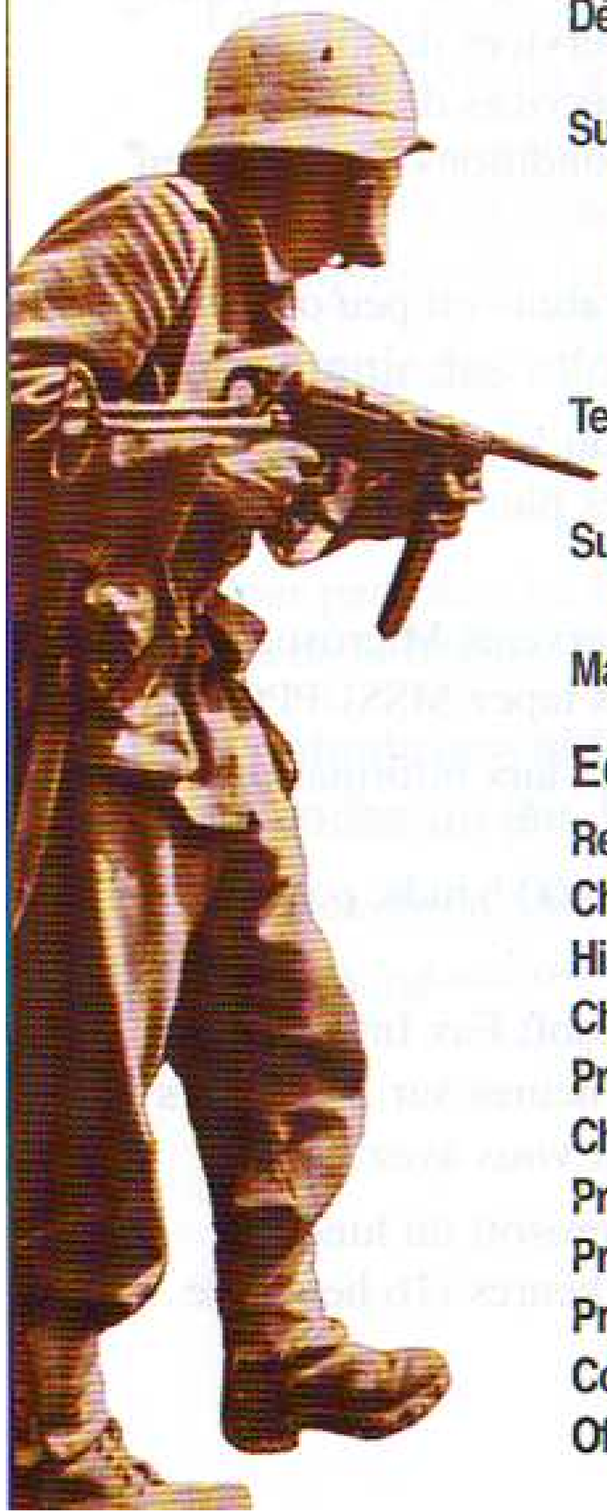
Pour obtenir des informations spécifiques dans l'aide tout en jouant

- Dans le menu Aide, cliquez sur Sommaire ou appuyez sur F1 dans Windows 95.
- Pour parcourir les rubriques par catégorie, cliquez sur les onglets situés au bas de la fenêtre d'aide de Windows 95.

Pour obtenir une aide contextuelle sur les fonctions d'écran, les commandes du jeu, les armes ou les terrains

- Pointez sur la fonction.
- Sous Windows 95, cliquez le bouton droit de la souris.

ABANDONWARE
MANUELS



Crédits Close Combat

Equipe Microsoft

Développeurs Craig Henry, Brett Burris, Matt Gradwohl, Jeremy Robinson

Supports d'informations utilisateur Jo Tyo, Jennifer Epps, Douglas Herring, Elanor Rimassa, "Maxx" Klaisner, Carl Juarez, Penny Atcheson, Scott Johnson, Jonathan Seal, Diana Keithahn, Chris Lassen, Larry Boler, Andrea Heuston, Tom Brooks

Testeurs Matt Gradwohl, James Evans, David Knopf, Andy Kriger, Tom McDowell, Jeff Spears, Tom Zucotti

Support produit/commercial Jon Grande, Ed Ventura, Steve Kastner, Mike Matey

Management Stuart Moulder, Bob Gallup, David Hua

Equipe Atomic Games

Responsable Keith Zabalaoui

Chef de projet Doug Walker

Historien/Concepteur du scénario Eric Young

Chef programmeur Windows 95 Jeff Wesevich

Programmeur Windows 95 Mike Traffanstead

Chef programmeur Macintosh Steve Mariotti

Programmeur "Tactique AI" John Anderson

Programmeur "Stratégique AI" Gary Riley

Programmeur réseau Joe Rumsey

Concepteur 3D Chuck Anderson

Office Manager Renee Zabalaoui

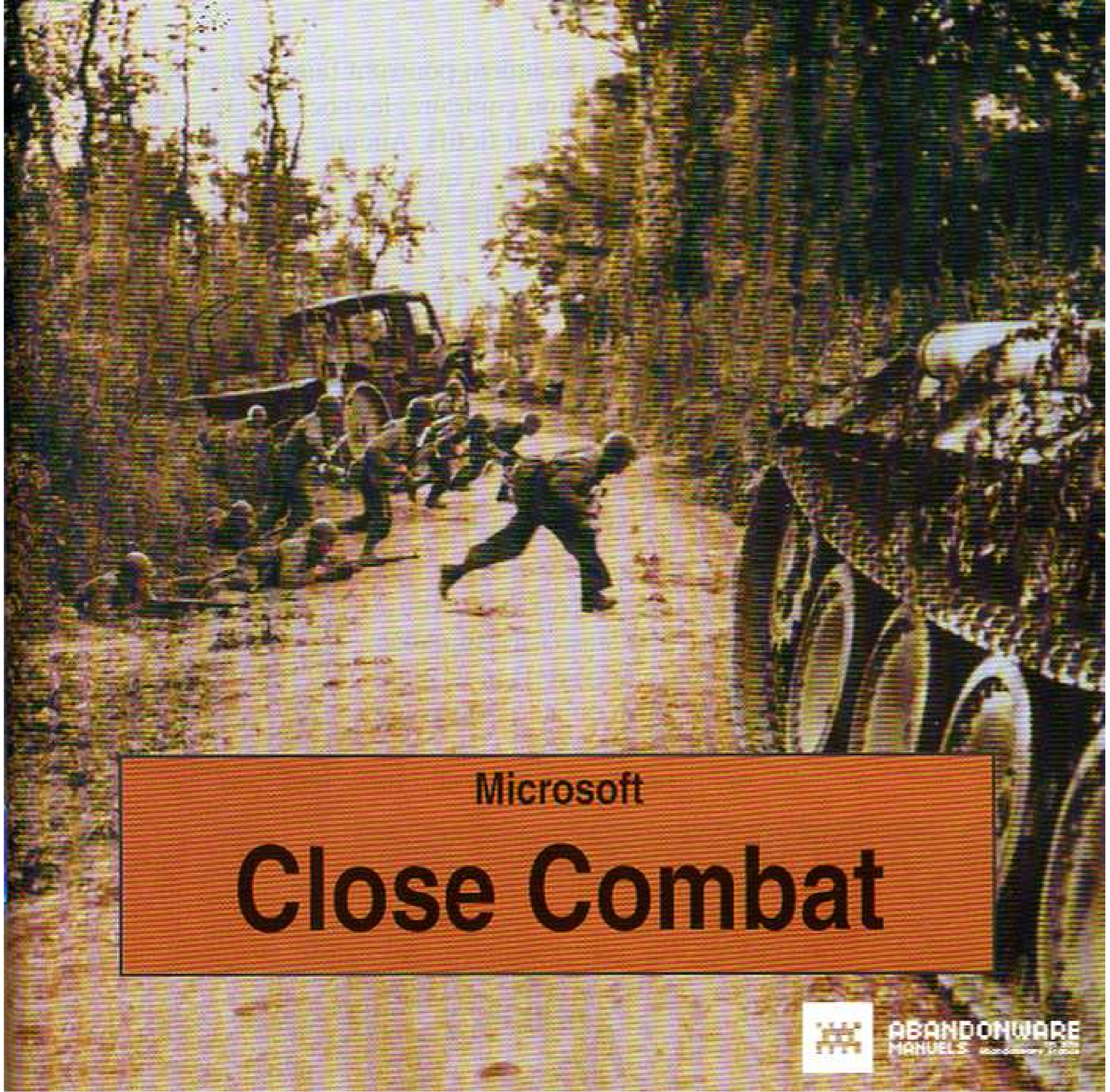
ABANDONWARE MANUELS

Microsoft

ABANDONWARE
MANUELS

0896

* 8 0 4 9 1 *


Microsoft
Close Combat
ABANDONWARE
MANUELS